

联 合 国

大 会



安全理事会



Distr.
GENERAL

A/37/258

S/15133

28 May 1982

CHINESE

ORIGINAL: ENGLISH

大会

第三十七届会议

暂定项目表 * 项目 35 和 59

东南亚的和平、稳定和合作问题

审查《加强国际安全宣言》

的执行情况

安全理事会

第三十七年

1982年5月27日

越南常驻联合国代表团临时代办给秘书长的信

谨随函送上1982年5月25日越南社会主义共和国外交部就中国在越中边境地区的挑衅行动提出抗议一事向中华人民共和国外交部提交的照会，恳请阁下把这个照会及其附件作为大会（暂定项目表项目35和59）和安全理事会的正式文件散发。

越南社会主义共和国

常驻联合国代表团

临时代办

大 使

阮玉容 （ 签 名 ）

* A/37/50/Rev.1.

82-15219

附 件

越南社会主义共和国外交部就中国在边境进行挑衅一事
向中华人民共和国外交部提交的照会

“1982年初以来,中国方面许多次派遣士兵和民兵摧毁位于距边界约500公尺的越南领土内、靠近高平省重庆县玉克村第74号界碑处的Thoong Khoong水坝。

“1982年1月13日,数十名中国士兵和民兵以四包炸药炸裂该水坝,造成一条10公尺宽的裂口,使当地的经济蒙受损失。1982年4月22日,中国一个侦察组进入该地侦察,被发现后逃去。两天后,即4月24日,约有300名中国士兵和穿着制服的民兵越过边界,使用重磅锤、钢钎和炸药破坏该水坝,又造成一条五公尺宽的裂口。

“Thoong Khoong水坝两次挨炸,遭到严重破坏,使玉克村60多公顷耕地被淹。更严重的是,5月19日在当地居民出动修补水坝,与洪水搏斗时,中国部队越过边界,向在那里工作的村民开火,结果有两人受伤。

“中国方面的此种破坏行动是十分残忍和严重的,引起当地居民的愤慨。此种行动连同过去一段时期的武装挑衅及侵入越方边界的行动,是中国当局破坏越南经济,使当地居民的生产和日常生活发生困难,并使越中边界的局势永远保持紧张状态这一阴谋的一部分。

“越南社会主义共和国外交部强烈痛斥和谴责中国当局上述的罪行,坚决要求中国当局立刻停止此种行动,并确保其不再发生。

“越南人民决心保卫其领土完整,决心保护边界地区人民的生产和生活。中国当局必须对其罪行所造成的一切后果负全部责任。”

1982年5月25日,河内
